

---

ENCUESTA DE CONOCIMIENTOS,  
ACTITUDES Y PRACTICAS DE DEMOCRACIA

GUATEMALA, 1995

---

**VERSIÓN DEFINITIVA**  
25/ENERO/95

---

### Al Entrevistador:

LAS MAYÚSCULAS EN **NEGRITA** SON INSTRUCCIONES ESPECIFICAS AL ENCUESTADOR. NO DEBEN LEERSE EN VOZ ALTA ANTE EL ENTREVISTADO.

LAS MAYÚSCULAS SIMPLES, SON ALTERNATIVAS PARA CODIFICAR LA RESPUESTA DEL ENTREVISTADO; Y, A MENOS QUE APAREZCA **INSTRUCCIÓN** EN CONTRARIO, TAMPOCO DEBEN LEERSE AL ENTREVISTADO.

Las minúsculas **en negrita** son alternativas de respuesta que se deben leer al entrevistado.

Los textos en minúscula simple, corresponden a las preguntas que deben presentarse al entrevistado. Las palabras o frases subrayadas son puntos de énfasis que deben hacerse al presentar la pregunta.

### Instrucciones Generales

1. Antes de dirigirse a la vivienda que le corresponde, **VERIFIQUE** que la hoja de respuestas esté total y correctamente llenada en los códigos de "NO.", "REG.", "U/R", "DEPTO.", "MPIO.", y "SECTOR CENSAL".
2. **IDENTIFIQUE** al informante: Que sea nacido en el país; que esté dentro de la **cuota por sexo** que le fue asignada; y que ha sido escogido conforme a las instrucciones que ha recibido para la selección dentro del hogar CENSAL.
3. **PRESÉNTESE:**

*- Vengo en nombre de ASIES (Asociación de Investigación y Estudios Sociales). Estamos haciendo una encuesta en todo el país, sobre aspectos muy importantes de la situación nacional, incluyendo los problemas que vivimos los guatemaltecos.*

*Esta casa ha sido seleccionada por sorteo para hacer una entrevista. De modo que le agradezco que nos dedique unos minutos.*

*Estas encuestas, como usted sabe, son confidenciales y no le vamos a preguntar su nombre ni apellido. No hay respuestas correctas ni incorrectas, todas son importantes para nosotros. Por favor, contéme las preguntas de acuerdo a lo que usted cree o piensa.*
4. **ANOTE** en el primer renglón de la hoja de respuestas, el SEXO [Q1.](1 = HOMBRE, 2 = MUJER) y la EDAD [Q2.](años cumplidos) del informante, la HORA DE INICIO de la entrevista y el idioma en que se realiza la misma: [IDIOMA1.]1 = ESPAÑOL, 2 = MAM, 3 = Q'EQCHI', 4 = KAQCHIKEL, 5 = K'ICHE', 6 = OTRO.
5. **ANOTE SI ES ENTREVISTA DE PERSONA INDÍGENA ADICIONAL.**

- 01** [A4A.]Para empezar: Como usted sabe, todas las comunidades tienen problemas, unos más grandes que otros. ¿Cuál cree usted que es el problema más serio que tienen los habitantes de [DIGA EL NOMBRE DEL LUGAR]? No me refiero al principal problema de todo el país, sino sólo de esta [DIGA CIUDAD, ALDEA, COMUNIDAD]

**ACEPTE SOLO UN PROBLEMA Y CODIFIQUELO  
EN LA HOJA DE RESPUESTAS:**

01	COSTO DE LA VIDA/POBREZA	10	POCA UNIÓN/ORGANIZACIÓN
02	DESEMPLEO/POCO TRABAJO		11 GUERRA/TERRORISMO
03	BAJOS SALARIOS/INGRESOS		12 DELINCUENCIA COMÚN
04	POCA VENTA/MALA COSECHA		13 CONTAMINACIÓN AMBIENTAL
05	TIERRA ESCASA/CARA	14	TRANSPORTE/CAMINOS
06	EDUCACIÓN/ANALFABETISMO		15 OTRO [NO ESPECIFIQUE]
07	VIVIENDA ESCASA/CARA		
08	DESNUTRICIÓN/MALA SALUD		
09	FALTA DE AGUA/POTABLE	77	--->NO SABE
		88	--->NO RESPONDE

- 02** [A4.]Ahora sí, hablando de todo el país, ¿cuál cree usted que es el problema más serio que tenemos en todo Guatemala?

**ACEPTE SOLO UN PROBLEMA Y CODIFIQUELO  
EN LA HOJA DE RESPUESTAS:**

01	COSTO DE LA VIDA/POBREZA	09	GUERRA/TERRORISMO
02	DESEMPLEO/POCO TRABAJO		10 DELINCUENCIA COMÚN
03	BAJOS SALARIOS/INGRESOS		11 CONTAMINACIÓN AMBIENTAL
04	EDUCACIÓN/ANALFABETISMO		12 CORRUPCIÓN
05	VIVIENDA ESCASA/CARA		13 MAL GOBIERNO
06	DESNUTRICIÓN/SALUD		14 OTRO [NO ESPECIFIQUE]
07	TRANSPORTE/CAMINOS	77	--->NO SABE
08	POCA UNIÓN/ORGANIZACIÓN	88	--->NO RESPONDE

- 03** [LS2.] ¿Qué piensa de su situación económica en general? ¿Se siente **satisfecho o insatisfecho**?

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.  
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA  
AMBIGUA "SATISFECHO A MEDIAS"**

1	SATISFECHO
2	INSATISFECHO
3	SATISFECHO A MEDIAS
88	--->NO RESPONDE

04 [LS1.] Qué piensa de su vivienda? ) Se siente **satisfecho o insatisfecho?**

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.  
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA  
AMBIGUA "SATISFECHO A MEDIAS"**

- 1 SATISFECHO
- 2 INSATISFECHO
- 3 SATISFECHO A MEDIAS
- 88 --->NO RESPONDE

05 [LS3.] En términos generales, ) está usted satisfecho de su forma de vida actual? ) Diría usted que se siente **satisfecho o insatisfecho?**

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.  
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA  
AMBIGUA "SATISFECHO A MEDIAS"**

- 1 SATISFECHO
- 2 INSATISFECHO
- 3 SATISFECHO A MEDIAS
- 88 --->NO RESPONDE

Ahora, le voy a mencionar varios tipos de organizaciones, para que usted me diga si asiste a reuniones de algunos de estos grupos, y si lo hace **frecuentemente, pocas veces o nunca:**

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA  
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS  
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA  
HOJA DE RESPUESTAS:**

		FREC.	POCAS V.	NUNCA	N/R
06	[CP6.]Comité o Asociación en la Iglesia?	1	2	3	88
07	[CP7.]Asociación de Padres en la Escuela?	1	2	3	88
08	[CP8.]Comité Pro-mejoramiento en la comunidad?	1	2	3	88
09	[CP9.]Asociación de personas que tienen la misma ocupación que usted?	1	2	3	88
10	[CP12.]Asociación o Club de Servicio (como Leones, Bomberos, etc.)	1	2	3	88
11	[CP10.]Sindicato de trabajadores o de campesinos?	1	2	3	88
12	[CP11.]Cooperativa?	1	2	3	88
12a	[ ] Partido político	1	2	3	88
12b	Comité Cívico	1	2	3	88

Para resolver problemas propios o de la comunidad, ¿ha pedido usted **muchas veces o pocas veces** la ayuda de...

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA  
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS  
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA  
HOJA DE RESPUESTAS:**

		MUCHAS	POCAS	NUNCA	N/R
13	[CP4.]...el Gobierno?	1	2	3	88
14	[CP3.]...el Alcalde Municipal?	1	2	3	88
15	[CP2.]...algún Diputado al Congreso?	1	2	3	88

Dígame si las siguientes instituciones ayudan **mucho, poco o nada**, para resolver los problemas más importantes del país:

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA  
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS  
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA  
HOJA DE RESPUESTAS:**

		MUCHO	POCO	NADA	N/R
16	[DD14.]El Gobierno	1	2	3	88
17	[DD15.]Las Iglesias de cualquier religión	1	2	3	88
18	[DD16.]Los militares	1	2	3	88
19	[DD18.]Los Jueces, los tribunales de justicia	1	2	3	88
20	[DD19.]Los sindicatos	1	2	3	88
21	[DD20.]La prensa, ya sea escrita, por radio, o por televisión	1	2	3	88
22	[DD21.]Los partidos políticos	1	2	3	88
23	[DD24.]Los diputados del Congreso	1	2	3	88
23a	Sector Privado	1	2	3	88

Ahora vamos a hablar de la municipalidad de este municipio.

23B NP1. ¿Ha tenido usted la oportunidad de asistir a una sesión o reunión convocada por la municipalidad durante los últimos 12 meses?

1. Sí 2. No. 77. No sabe/ no recuerda

23C NP2. ¿Ha solicitado ayuda o hecho alguna petición a funcionarios, regidores, concejales o síndicos o alguna oficina de la municipalidad durante los últimos 12 meses?

1. Sí 2. No. 77. No sabe/ no recuerda

23D SGL1. ¿Cree usted que los servicios que esta municipalidad está dando a los vecinos son excelentes, buenos, regulares, malos o pésimos?

1. excelente 2. bueno 3. regular 4. malo 5. pésimo 77. No sabe

SGL2. Eliminada.

23F LGL1. Para ayudar a resolver los problemas de esta comunidad, quién ha respondido mejor? )El Gobierno Central? )Los diputados? o )La municipalidad?

1. el gobierno central 2. los diputados 3.La municipalidad  
4. ninguno 5. Todos igual 77. No sabe/no contesta [No leer # 4 o # 5]

24 [VB1.] Esté usted inscrito como ciudadano, en el Registro Electoral?

- 1 SI ..... **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**  
2 NO ..... **PASE A LA PREGUNTA 28**  
**MARQUE EL 99 EN LAS PREGUNTAS 25 Y 27**  
88 --->NO RESPONDE ..... **IDEM**

25 [VB2.] Votó usted en las elecciones de diputados de agosto de 1994?

- 1 SI ..... **PASE A LA PREGUNTA 28**  
**Y MARQUE 99 EN LA 27**  
2 NO ..... **SIGA A LA PREGUNTA 27**  
88 --->NO RESPONDE ..... **PASE A LA PREGUNTA 28**  
99 --->No APLICA ..... **Y MARQUE EL 99 EN LA PREGUNTA 27**

27 [VB2B.] Por qué no votó en las elecciones de agosto de 1994?

**ACEPTE SOLO UNA RAZÓN Y CODIFIQUELA  
EN LA HOJA DE RESPUESTAS:**

- 1 NO CREE EN LAS ELECCIONES  
2 POR LA VIOLENCIA/INSEGURIDAD  
3 POR PROBLEMAS DE SALUD  
4 POR PROBLEMAS DE TRANSPORTE  
5 POR AUSENCIA DEL PAÍS  
6 POR ATENDER EL TRABAJO  
7 POR PROHIBICIÓN LEGAL  
8 NO ESTABA INSCRITO  
9 NO TENÍA LA EDAD  
88 --->NO RESPONDE  
99 --->No Aplica

**28** [VB4.] En Guatemala muchos ciudadanos inscritos dejan de votar. ¿Por qué cree usted que ya no votan?

**ACEPTE SOLO UNA RAZÓN Y CODIFIQUELA  
EN LA HOJA DE RESPUESTAS:**

- 1 NO CREEN EN LAS ELECCIONES
- 2 POR LA VIOLENCIA/INSEGURIDAD
- 3 POR PROBLEMAS DE SALUD
- 4 POR PROBLEMAS DE TRANSPORTE
- 5 POR ATENDER EL TRABAJO
- 6 POR FALTA DE EDUCACIÓN CÍVICA
- 77 --->NO SABE
- 88 --->NO RESPONDE

Ahora voy a leer algunas razones que da la gente para no votar. Dígame si está de acuerdo o no en que...

- 28A** La gente no vota porque cree que su voto no influye en la política  
**1** muy de acuerdo **2** de acuerdo **3** mas o menos de acuerdo **4** en desacuerdo **5** muy en desacuerdo  
**77** NS **88** NR
- 28B** Está usted de acuerdo en que la gente no vota porque los políticos son corruptos  
**1** muy de acuerdo **2** de acuerdo **3** mas o menos de acuerdo **4** en desacuerdo **5** muy en desacuerdo  
**77** NS **88** NR
- 28C** Está usted de acuerdo en que la gente no vota porque no entienden la política  
**1** muy de acuerdo **2** de acuerdo **3** mas o menos de acuerdo **4** en desacuerdo **5** muy en desacuerdo  
**77** NS **88** NR
- 28D** Y en que la gente no vota porque no tiene fe en el gobierno  
**1** muy de acuerdo **2** de acuerdo **3** mas o menos de acuerdo **4** en desacuerdo **5** muy en desacuerdo  
**77** NS **88** NR

**29** [VB1A.] ¿Está usted inscrito en algún partido político? No me diga en cuál, sólo quiero saber si está inscrito o no en algún partido.

- 1 SI
- 2 NO
- 88 --->NO RESPONDE

---

**30** [URG21B7.]Algunas personas dicen que vale la pena votar, otros dicen que no vale la pena. ) Usted que opina? ) **Vale la pena votar, o no vale la pena?**

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.  
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA  
AMBIGUA "DEPENDE/ALGUNAS VECES/..."**

- 1 VALE LA PENA
  - 2 NO VALE LA PENA
  - 3 DEPENDE/ALGUNAS VECES/...
  - 77 --->NO SABE
  - 88 --->NO RESPONDE
- 

**30A** ) Qué cree usted que se necesita hacer para que la gente vaya a votar? (NO LEER OPCIONES)

- 1. Poner más mesas o puestos de votaciones en las aldeas
  - 2. Que hayan candidatos conocidos en los pueblos
  - 3. Que puedan haber candidatos para diputados apoyados por Comités Cívicos
  - 5. Candidato de confianza
  - 6. Cambiar día de elección
  - 7. Tener interés en la elección
  - 8. Candidatos responsables
  - 9. Candidatos con demostrada capacidad
  - 10. Informar, motivar al electorado
  - 11. Candidatos con buena reputación
  - 12. Educación cívica para el pueblo
  - 13. Políticos nuevos
  - 14. Sancionar el abstencionismo
  - 15. Facilidades de transporte
  - 16. Evitar fraude
- 

**31** [CCI1.]Algunos piensan que no vale la pena participar en política, porque de todos modos, la opinión de uno no cuenta en las decisiones del gobierno. ) Cree usted **que vale la pena, o que no vale la pena** participar en política?

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.  
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA  
AMBIGUA "DEPENDE/ALGUNAS VECES/..."**

- 1 VALE LA PENA
  - 2 NO VALE LA PENA
  - 3 DEPENDE/ALGUNAS VECES/...
  - 77 NO SABE
  - 88 --->NO RESPONDE
-

- 
- 32 [CCI2.] ) Cómo cree usted que la mayoría de los empleados públicos lo atienden a usted? ) **Muy bien..., bien..., mal... o muy mal?**

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.  
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA  
AMBIGUA "REGULAR"**

- 1 MUY BIEN
  - 2 BIEN
  - 3 MAL
  - 4 MUY MAL
  - 5 REGULAR
  - 77 NO LE CONSTA
  - 88 --->NO RESPONDE
- 

- 33 [CR80C3.] ) Cómo diría que en la Policía Nacional lo atienden a usted cuando tiene que tratar algún asunto con ellos? ) **Muy bien..., bien..., mal... o muy mal?**

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.  
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA  
AMBIGUA "REGULAR"**

- 1 MUY BIEN
  - 2 BIEN
  - 3 MAL
  - 4 MUY MAL
  - 5 REGULAR
  - 77 NO LE CONSTA
  - 88 --->NO RESPONDE
- 

- 34 [CR80C4.] ) Cuando tiene que tratar algún asunto en los Juzgados, por lo general, ) cómo lo atienden a usted los jueces y los empleados? ) Lo atienden **muy bien..., bien..., mal... o muy mal?**

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.  
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA  
AMBIGUA "REGULAR"**

- 1 MUY BIEN
  - 2 BIEN
  - 3 MAL
  - 4 MUY MAL
  - 5 REGULAR
  - 77 NO LE CONSTA
  - 88 --->NO RESPONDE
-

- 
- 35 [CCI3.]Y ) cómo diría que en la Municipalidad, lo atienden a usted cuando tiene que tratar algún asunto con ellos? ) **Muy bien..., bien..., mal... o muy mal?**

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.  
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA  
AMBIGUA "REGULAR"**

- 1 MUY BIEN
- 2 BIEN
- 3 MAL
- 4 MUY MAL
- 5 REGULAR
- 77 NO LE CONSTA
- 88 --->NO RESPONDE

- 
- 36 [URG21B10.] ) Cree usted que en nuestro país **hace falta un gobierno de mano dura**, o que los problemas pueden resolverse con **la participación de todos?**

- 1 MANO DURA
  - 2 PARTICIPACIÓN
  - 77 --->NO SABE
  - 88 --->NO RESPONDE
-

Voy a mencionar varias organizaciones, para que usted me diga si éstas defienden el derecho a la vida. Dígame por favor si usted cree que el derecho a la vida, de los habitantes del país, lo respeta y lo defiende...

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA  
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS  
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA  
HOJA DE RESPUESTAS:**

		SI	ALGUNAS VECES	NO	N/S	N/R
37	[DERHUM1.]...la policía?	1	2	3	77	88
38	[DERHUM2.]...el ejército?	1	2	3	77	88
39	[DERHUM3.]...los jueces?	1	2	3	77	88

Si usted decidiera participar en algunas de las actividades que le voy a mencionar, ¿lo haría usted **con toda libertad, con un poco de miedo, o con mucho miedo?**

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA  
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS  
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA  
HOJA DE RESPUESTAS:**

		CON LIBERTAD	POCO MIEDO	MUCHO MIEDO	N/R
40	[DERECHO1.]Participar en resolver problemas de su comunidad	1	2	3	88
41	[DERECHO2.]Votar en una elección nacional	1	2	3	88
42	[DERECHO3.]Participar en una manifestación pacífica	1	2	3	88
43	[DERECHO4.]Postularse para un cargo de elección popular	1	2	3	88

La gente a veces realiza actividades para lograr algún objetivo popular. ¿Dígame si usted aprueba o desaprueba que esta gente...

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA  
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS  
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA HOJA  
DE RESPUESTAS**

		SI	NO	INDIFERENTE	N/R
44	[E5.]...participe en manifestaciones permitidas por la Ley?	1	2	3	88
45	...cierre una calle o carretera	1	2	3	88
46	[E14.]...invada casas desocupadas, o terrenos desocupados?	1	2	3	88
47	[E2.]...ocupe fábricas, oficinas o edificios?	1	2	3	88
48	[E3.]...trate de derrocar por la fuerza un gobierno que ha sido elegido por el pueblo?	1	2	3	88
49	[E8.]...participe en asociaciones o grupos para tratar de resolver problemas de la comunidad?	1	2	3	88
50	[E11.]...trabaje por un partido o un candidato durante la campaña electoral?	1	2	3	88

De las instituciones y personas que leeré a continuación, voy a pedirle que me diga si tiene mucha, poca o ninguna confianza en ellas. ) Confía usted **mucho, poco o nada** en...

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA  
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO EN LA HOJA DE RESPUESTAS  
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE**

		MUCHO	POCO	NADA	N/R
51	[B1.] Los Tribunales de Justicia	1	2	3	88
52	[B13.] El Congreso de la República?	1	2	3	88
53	[B14.] El actual Gobierno?	1	2	3	88
54	[B15.] El Procurador de los Derechos Humanos?	1	2	3	88
55	[B11.] El Tribunal Supremo Electoral?	1	2	3	88
56	[B2.] Las oficinas públicas?	1	2	3	88
57	[B12.] El Ejército Nacional?	1	2	3	88
58	[B17.] Los Partidos Políticos?	1	2	3	88
58a	[ ] La Corte de Constitucionalidad	1	2	3	88

59 [B3.] Cree usted que los derechos humanos de las personas que viven en nuestro país, están **muy bien protegidos, más o menos bien protegidos, o desprotegidos?**

- 1 MUY BIEN PROTEGIDOS
- 2 MAS O MENOS BIEN
- 3 DESPROTEGIDOS
- 77 --->NO SABE
- 88 --->NO RESPONDE

60 [B4.] ) Se siente usted muy orgulloso, poco orgulloso o nada orgulloso del **sistema** de gobierno de Guatemala?

- 1 MUY ORGULLOSO
- 2 POCO
- 3 NADA
- 4 NO SE CONSIDERA GUATEMALTECO
- 88 --->NO RESPONDE

61 [M1.] Cree usted que el Presidente De León Carpio está trabajando **muy bien..., bien..., mal... o muy mal?**

**TRATE DE LOGRAR UNA RESPUESTA DEFINIDA.  
SOLO EN CASO EXTREMO, ANOTE LA RESPUESTA  
AMBIGUA "REGULAR"**

1 MUY BIEN  
2 BIEN  
3 MAL  
4 MUY MAL  
5 REGULAR  
77 --->NO SABE  
88 --->NO RESPONDE

62 [WC1.] )Ha sufrido usted o algún miembro de su familia algún tipo de violencia política, como secuestros, asesinatos, bombas, o matanzas?

1 SI  
2 NO  
77 --->NO SABE  
88 --->NO RESPONDE

63 [WC2.] Algún miembro de su familia está desaparecido, o ha tenido que refugiarse o irse del país por causa de la violencia política?

1 SI  
2 NO  
77 --->NO SABE  
88 --->NO RESPONDE

64 [TR1.] Cree usted que en nuestro país hay **mucha**, hay **poca** o **no hay** violencia política?

1 MUCHA  
2 POCA  
3 NO HAY ..... **PASE A LA PREGUNTA 69  
Y MARQUE EL 99 EN LAS PREGUNTAS 65, 66, 67 Y 68**  
77 --->NO SABE  
88 --->NO RESPONDE

Voy a mencionarle algunas cosas que la gente dice que son causas de la violencia política. Dígame por favor si usted está **de acuerdo o en desacuerdo** en que esas podrían ser causas de violencia.

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA  
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS  
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA  
HOJA DE RESPUESTAS:**

		DESACUERDO	ACUERDO	N/R	N/A
65	[TR1C.]Las diferencias entre ricos y pobres	1	2	88	99
66	[TR5.]La mala distribución de la tierra	1	2	88	99
67	[TR .]Las diferencias entre indígenas y ladinos	1	2	88	99

68 [TR6.]Algunas gentes dicen que para acabar con la violencia política, la única forma es usar también la violencia por parte de las autoridades. ) Está usted **de acuerdo, poco de acuerdo o en desacuerdo** con eso?

- 1 DE ACUERDO
- 2 POCO DE ACUERDO
- 3 EN DESACUERDO
- 88 --->NO SABE/NO RESPONDE
- 99 --->NO APLICA

) Cree usted que las personas o instituciones que voy a mencionar, le dan a los indígenas igual, mejor o peor trato que a los ladinos?

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA  
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS  
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA  
HOJA DE RESPUESTAS:**

		MEJOR	IGUAL	PEOR	N/S	N/R
69	[IND1]La Policía	1	2	3	88	
70	[IND2]El Ejército	1	2	3	88	
71	[IND3]Los Tribunales de Justicia	1	2	3	88	
72	[IND4]Los maestros de las escuelas	1	2	3	88	

73 [GI3.] ) Puede decirme cuántos diputados componen el Congreso de la República?

- 1 CORRECTO = 80
- 2 INCORRECTO
- 77 --->NO SABE
- 88 --->NO RESPONDE

---

74 [GI2.] Puede decirme el nombre del actual Presidente de los Estados Unidos?

- 1 CORRECTO = **CLINTON**
  - 2 INCORRECTO
  - 77 --->NO SABE
  - 88 --->NO RESPONDE
- 

75 [GI1A.] Puede decirme el nombre del actual Vicepresidente de nuestro país?

- 1 CORRECTO = **HERBRUGER ASTURIAS, ARTURO**
  - 2 INCORRECTO
  - 77 --->NO SABE
  - 88 --->NO RESPONDE
- 

76 [GI7.] Puede decirme el nombre del actual Presidente de El Salvador?

- 1 CORRECTO = **Calderón Sol**
  - 2 INCORRECTO
  - 77 --->NO SABE
  - 88 --->NO RESPONDE
- 

77 [IT1.] Cree usted que la mayoría de la gente es **confiable, poco confiable o nada confiable?**

- 1 CONFIABLE
  - 2 POCO CONFIABLE
  - 3 NADA CONFIABLE
  - 77 --->NO SABE
  - 88 --->NO RESPONDE
- 

78 [IT2.] Cree usted que la mayoría de la gente **se preocupan sólo por sí mismos o tratan de ayudar al prójimo?**

- 1 SOLO POR SI MISMOS
  - 2 AYUDAN AL PRÓJIMO
  - 77 --->NO SABE
  - 88 --->NO RESPONDE
- 

79 [IT3.] Cree usted que la mayoría de la gente, si tienen oportunidad, **tratarían de aprovecharse de usted**, o cree que **no se aprovecharían?**

- 1 LA MAYORÍA SE APROVECHARÍAN
  - 2 LA MAYORÍA NO SE APROVECHARÍAN
  - 77 --->NO SABE
  - 88 --->NO RESPONDE
-

---

80 [RFI51.]Algunas personas dicen que si nos acercáramos más a Dios, los problemas de nuestro país se resolverían sólo. ) Está usted **de acuerdo, poco de acuerdo o en desacuerdo** con eso?

- 1 DE ACUERDO
  - 2 POCO DE ACUERDO
  - 3 EN DESACUERDO
  - 88 --->NO SABE/NO RESPONDE
- 

81 [RFI3.]Dicen también que ninguna religión es mejor que otra, que todas son buenas. ) Está usted **de acuerdo, poco de acuerdo o en desacuerdo** con eso?

- 1 DE ACUERDO
  - 2 POCO DE ACUERDO
  - 3 EN DESACUERDO
  - 88 --->NO RESPONDE
- 

82 [RF32.]Cómo cree que se resuelven los problemas sociales más rápido: por **el esfuerzo de la comunidad**, o por **que cada persona lleve una vida totalmente correcta y moral**?

- 1 ESFUERZO COMUNITARIO
  - 2 MORALIDAD DE CADA PERSONA
  - 3 AMBAS COSAS A LA VEZ
  - 77 --->NO SABE
  - 88 --->NO RESPONDE
- 

83 Quitada

---

84 Quitada

---

85 [PP2.]Alguna vez ha trabajado por algún partido o por algún candidato durante una campaña electoral?

- 1 SI
  - 2 NO
  - 88 --->NO RESPONDE
- 

86 [PP1.]En tiempos de elecciones, ) acostumbra usted aconsejar o tratar de convencer a otras personas por quién votar? ) Esto lo hace usted **mucho, poco o nunca**?

- 1 MUCHO
  - 2 POCO
  - 3 NADA
  - 88 --->NO RESPONDE
- 

87 [JUST2.]Diría Ud. que los Tribunales de Justicia favorecen a la gente rica o poderosa?

- 
- 1 SI  
 2 NO SIEMPRE  
 3 NO  
 77 --->NO SABE  
 88 --->NO RESPONDE
- 

**88** [JUST3.] Diría Ud. que los Tribunales de Justicia trabajan rápido o despacio?

- 1 RÁPIDO  
 2 DESPACIO  
 77 --->NO SABE  
 88 --->NO RESPONDE
- 

Voy a leerle algunos de los problemas que tenemos en el país, para que me diga quién cree usted que puede solucionarlos mejor; si **un gobierno civil electo por el pueblo, o un gobierno militar impuesto por la fuerza**:

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA  
 SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS  
 CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA  
 HOJA DE RESPUESTAS:**

		<b>GOBIERN O ELECTO</b>	<b>GOBIERNO IMPUESTO</b>	<b>NINGUNO</b>	<b>N/S N/R</b>
<b>89</b>	[DD1.]El desempleo	1	2	3	88
<b>90</b>	[DD2.]Los abusos contra trabajadores y campesinos	1	2	3	88
<b>91</b>	[DD4.]La violencia política	1	2	3	88
<b>92</b>	[DD5.]La pobreza	1	2	3	88
<b>93</b>	[DD6.]Las deudas que tenemos a otros países	1	2	3	88
<b>94</b>	[DD7.]La inmoralidad de la gente	1	2	3	88
<b>95</b>	[DD8.]La subida de los precios	1	2	3	88
<b>96</b>	[DD9.]La delincuencia común	1	2	3	88
<b>97</b>	[DD11.]La corrupción en el gobierno?	1	2	3	88

---

**98** [BC15.] Cree usted que alguna vez puede haber razón suficiente para que los militares ocupen el gobierno por la fuerza, o cree que nunca hay suficiente razón para eso?

- 1 SI PODRÍA HABER RAZÓN  
 2 NUNCA HABRÍA RAZÓN  
 88 --->NO SABE/NO RESPONDE

---

Hay personas que siempre hablan mal, o están en contra, de lo que hace el gobierno, sea el gobierno actual, el pasado o el que viene. Dígame si está usted **de acuerdo o en desacuerdo** con que esas personas...

**VAYA LEYENDO LA LISTA, REPITIENDO LA PREGUNTA  
SI ES NECESARIO, Y ANOTANDO LAS RESPUESTAS  
CON EL CÓDIGO CORRESPONDIENTE, EN LA  
HOJA DE RESPUESTAS:**

		<b>DE ACUERDO</b>	<b>DESACUERDO</b>	<b>N/R</b>
<b>99</b>	[D1.]...voten?	1	2	88
<b>100</b>	[D2.]...participen en protestas o manifestaciones pacíficas?	1	2	88
<b>101</b>	[D3.]...se propongan para ser electos para cargos públicos (por ejemplo, diputados)	1	2	88
<b>102</b>	[D4.]...usen la radio o la televisión para sus expresiones?	1	2	88

---

**103** [URG21.] Cree usted que un gobierno electo por el pueblo es preferible que un gobierno impuesto por un golpe de Estado, o sea por la fuerza?

- 1 CREE QUE ES PREFERIBLE EL GOBIERNO ELECTO
  - 2 CREE QUE ES PREFERIBLE EL GOBIERNO IMPUESTO
  - 3 DA LO MISMO EL GOBIERNO ELECTO QUE EL GOBIERNO IMPUESTO
  - 77 --->NO SABE
  - 88 --->NO RESPONDE
- 

**107** [ACR1] En relación con la necesidad de hacer cambios de la forma en que está organizada nuestra sociedad, voy a plantearle tres opciones, para que me diga cuál le parece mejor:

- 1 Cambios radicales por una revolución
  - 2 Reformas graduales
  - 3 Debemos defenderla tal como está
  - 77 --->NO SABE
  - 88 --->NO RESPONDE
- 

Como últimas preguntas, le voy a pedir algunos datos personales:

**108** [Q1C.] Se considera usted indígena, o ladino?

- 1 INDÍGENA
- 2 LADINO
- 77 --->NO SABE
- 88 --->NO RESPONDE

**108a** Voy a mencionarle varios grupos de personas y quisiera que me indicara con cuáles de ellos usted se siente mejor:

- 1 con los indígenas de su comunidad?
  - 2 con los ladinos de su comunidad?
  - 3 con los indígenas de otras partes del país?
  - 4 con los ladinos de otras partes del país?
- NO LEER ESTAS OPCIONES, SOLO ANOTAR SI LAS RESPUESTAS COINCIDEN**
- 5 con todos?
  - 6 con ninguno?
  - 77 no sabe?
  - 88 no responde?

**109** [Q1B.] Habla usted algún idioma indígena?

**SI LA RESPUESTA ES QUE HABLA MAS DE UN IDIOMA INDÍGENA, ANOTE EL IDIOMA NATIVO  
SI EL IDIOMA NATIVO ES EL ESPAÑOL, ANOTE EL IDIOMA INDÍGENA QUE MAS UTILIZA EN LA  
ACTUALIDAD**

- 1 KAQCHIKEL
- 2 MAM
- 3 Q'EQCHI'
- 4 K'ICHE'
- 5 OTRO [NO ESPECIFIQUE]
- 6 NINGUNO
- 88 --->NO RESPONDE

**110** [ED.] Cuál fue el último grado que aprobó usted en la escuela?

- 88 NO RECUERDA/NO RESPONDE ..... **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**
- 0 NO FUE A LA ESCUELA..... **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**
- 1 1ero. DE PRIMARIA ..... **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**
- 2 2do. DE PRIMARIA ..... **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**
- 3 3ro. DE PRIMARIA ..... **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**
- 4 4to. DE PRIMARIA ..... **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**
- 5 5to. DE PRIMARIA ..... **SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA**
- 6 6to. DE PRIMARIA ..... **SIGA A LA**

**PROXIMA PREGUNTA**

- 7 1ro. BASICO ..... **MARQUE 99 EN LA 111 Y PASE A LA PREGUNTA 112**
- 8 2do. BASICO ..... **MARQUE 99 EN LA 111 Y PASE**

**A LA PREGUNTA 112**

- 9 3ro. BASICO ..... **MARQUE 99 EN LA 111 Y PASE**

**A LA PREGUNTA 112**

- 10 4to. SECUNDARIA ..... **MARQUE 99 EN LA 111 Y PASE A LA PREGUNTA 112**
- 11 5to. SECUNDARIA ..... **MARQUE 99 EN LA 111 Y**

**PASE A LA PREGUNTA 112**

- 12 6to. SECUNDARIA ..... **MARQUE 99 EN LA 111 Y**

**PASE A LA PREGUNTA 112**

- 13 UNIVERSIDAD INCOMPLETA ..... **MARQUE 99 EN**

**LA 111 Y PASE A LA PREGUNTA 112**

---

14	UNIVERSIDAD COMPLETA .....	MARQUE 99 EN LA
<b>111 Y PASE A LA PREGUNTA 112</b>		
15	POS-GRADO .....	MARQUE 99 EN LA 111 Y PASE A
<b>LA PREGUNTA 112</b>		

---

PARA LOS QUE TIENEN 6 AÑOS O MENOS, DE ESCOLARIDAD

**111** ) Sabe usted leer y escribir?

- 1 SI
  - 2 NO
  - 88 --->NO RESPONDE
  - 99 --->No aplica
- 

**112** [Q3.] Cuál es su religión?

- 1 CATÓLICA..... **SIGA A LA SIGUIENTE PREGUNTA**
  - 2 CRISTIANA NO CATÓLICA..... **SIGA A LA SIGUIENTE PREGUNTA**
  - 3 OTRA NO CRISTIANA ..... **SIGA A LA SIGUIENTE PREGUNTA**
  - 4 NINGUNA ..... **PASE A LA PREGUNTA 115**  
**MARQUE EL 99 EN LA PREGUNTA 113**
  - 88 --->NO RESPONDE ..... **PASE A LA PREGUNTA 115**  
**MARQUE EL 99 EN LA PREGUNTA 113**
- 

**113** [Q4.] Cada cuánto tiempo va usted a la iglesia? ) **Va más de una vez por semana, una vez por semana, ó cada cuánto?**

- 1 DIARIAMENTE
  - 2 MAS DE UNA VEZ POR SEMANA
  - 3 SOLO UNA VEZ POR SEMANA
  - 4 DE VEZ EN CUANDO
  - 5 NUNCA
  - 88 --->NO RESPONDE
  - 99 --->No aplica
- 

**114** Quitada.

**115** [Q6.] Trabaja usted y recibe pago o ingresos en dinero por su trabajo?

- |    |   |  |
|----|---|--|
| 1  | SI .....                                | <b>SIGA A LA PRÓXIMA PREGUNTA</b>  |
| 2  | NO->ES AMA DE CASA .....                | <b>PASE A LA PREGUNTA 115-B</b><br><b>Y ESCRIBA "99" EN LA CASILLAS "OCUP" Y 115-A</b> |
| 3  | NO->ES ESTUDIANTE .....                 | <b>IDEM</b>  |
| 4  | NO->ESTA JUBILADO .....                 | <b>IDEM</b>  |
| 5  | NO->ESTA INCAPACITADO .....             | <b>IDEM</b>  |
| 6  | NO->ESTA DESEMPLEADO .....              | <b>IDEM</b>  |
| 7  | NO A SECAS, O CUALQUIER OTRA CAUSA..... | <b>IDEM</b>  |
| 88 | --->NO RESPONDE .....                   | <b>IDEM</b>  |

**115A** [Q8.] Cuánto gana, o recibe usted cada mes por su trabajo?

**ANOTE LA RESPUESTA EN NUMEROS,  
SIN DECIMALES.  
SI LA RESPUESTA ES MENOR DE Q100, ESCRIBA "100"**

NO RESPONDE ---> **ESCRIBA "88" EN LA HOJA DE RESPUESTAS**

**115B** [Q9.] Entre todas las personas de este hogar, que trabajan, cuánto ganan o reciben por mes?

**ANOTE LA RESPUESTA EN NUMEROS,  
SIN DECIMALES.  
SI LA RESPUESTA ES MENOR DE Q100, ESCRIBA "100"**

NO SABE -----> **ESCRIBA "77" EN LA HOJA DE RESPUESTAS**  
NO RESPONDE ---> **ESCRIBA "88" EN LA HOJA DE RESPUESTAS**

Finalmente, ¿podría decirme si en su casa tienen...

		MAS DE UNO	TIENE UNO	NO TIENE	N/R
116	[ ] Radio	1	2	3	88
117	[R1.] Televisor a color	1	2	3	88
118	[R2.] Televisor blanco y negro	1	2	3	88
119	[R3.] Refrigerador	1	2	3	88
120	[R6.] Lavadora	1	2	3	88
121	[R5.] Automóvil o tractor	1	2	3	88
122	[R4.] Teléfono	1	2	3	88
122a	[ ] Microonda	1	2	3	88
122b	[ ] Aspiradora	1	2	3	88
122c	[ ] Computadora	1	2	3	88
122d	[ ] Estereo	1	2	3	88

123 [R12.] Con qué cocinan (qué combustible se emplea para cocinar) en su casa?

- 1 LEÑA
- 2 CARBÓN
- 3 KEROSINA LIQUIDO
- 4 GAS PROPANO
- 5 ELECTRICIDAD
- 6 OTRO [NO ESPECIFIQUE]
- 88 --->NO RESPONDE

### AGRADEZCA LA ENTREVISTA Y DESPÍDASE

=====

CONCLUIDA LA ENTREVISTA, ANOTE LO  
SIGUIENTE EN LA HOJA DE RESPUESTAS:

124 [IDIOMA2.] La entrevista se realizó...

- 1 ...totalmente en español.
- 2 ...más en español que en lengua indígena.
- 3 ...mitad en español y mitad en lengua indígena.
- 4 ...más en lengua indígena que en español.
- 5 ...totalmente en lengua indígena.

125 [ ] Vestía el entrevistado traje indígena?

- 1 SI
- 2 NO

**126** [R11.] ¿Qué material pudo observar que predomina en las paredes de la casa?

- 1 CARTÓN/LAMINAS/OTRO SIMILAR
- 2 CAÑAS
- 3 BAJAREQUE
- 4 TABLAS
- 5 MADERA TRABAJADA
- 6 ADOBE
- 7 LADRILLO/BLOQUE/CONCRETO
- 8 OTRO [NO ESPECIFIQUE]

**OBSERVE:** ) Tiene la vivienda...

**CODIFIQUE SU OBSERVACIÓN EN LA HOJA DE RESPUESTAS**

		SI	NO	NO SE VIO
<b>127</b>	[R8.]...luz eléctrica?	1	2	3
<b>128</b>	[R9.]...agua entubada?	1	2	3

**129** [R7.] ¿Qué material pudo observar que predomina en el piso de la casa?

**CODIFIQUE SU OBSERVACIÓN EN LA HOJA DE RESPUESTAS**

- 1 TIERRA
- 2 MADERA
- 3 CEMENTO
- 4 OTRO [NO ESPECIFIQUE]
- 5 NO SE VIO

**130** [R10.] **OBSERVE:** ) ¿Qué clase de servicio sanitario tiene la casa?

**CODIFIQUE SU OBSERVACIÓN EN LA HOJA DE RESPUESTAS**

- 1 NO TIENE
- 2 LETRINA
- 3 CUARTO(S) DE BAÑO
- 4 OTRO [NO ESPECIFIQUE]
- 5 NO SE VIO

**131** [R13.] **OBSERVE:** ) El local de habitación consiste en...

- 1 ...un solo cuarto?
- 2 ...más de un cuarto?
- 3 NO SE VIO

---

**132 CLASIFIQUE LA RESPUESTA DE LA CASILLA "OCUP", UBICANDOLA DENTRO DEL SIGUIENTE CÓDIGO:**

- 1 EMPRESARIO GRANDE
  - 2 EJECUTIVO DE EMPRESA
  - 3 PROFESIONAL POR CUENTA PROPIA
  - 4 MEDIANO O PEQUEÑO EMPRESARIO
  - 5 EMPLEADO DE NIVEL PROFESIONAL
  - 6 EMPLEADO DE NIVEL TÉCNICO
  - 7 EMPLEADO DE NIVEL ASISTENTE
  - 8 EDUCADOR UNIVERSITARIO
  - 9 EDUCADOR DE NIVEL MEDIO
  - 10 EDUCADOR DE PRIMARIA O PREPRIMARIA
  - 11 OBRERO
  - 12 TRABAJADOR AGRÍCOLA SIN TIERRA
  - 13 DEPENDIENTE DE COMERCIO
  - 14 OFICINISTA
  - 15 PEQUEÑO AGRICULTOR (TIENE TIERRA)
  - 16 OTRA \_\_\_\_\_ (ESPECIFICAR)
  - 88 --->NO RESPONDE
  - 99 --->No aplica
- 

**ANOTE LA HORA EN QUE TERMINO LA ENTREVISTA.**

**ANOTE LA DURACIÓN QUE TUVO LA ENTREVISTA.**

**PONGA LA FECHA Y FIRME LA DECLARACIÓN FINAL EN LA HOJA DE RESPUESTAS.**